1. 

2. 

3. 

EWO Wassertechnik GmbH
Anzing 48 / A-4113 St. Martin im Mühlkreis
Tel.: +43 7232 2754 / Fax: +43 7232 2754-4
www.ewo-wasser.at / ofice@ewo-wasser.at

6-Monats-Filterwechsel-Anzeige für EWO® Filterpatronen

Ihre Filterpatronen müssen spätestens 6 Monate nach Erstgebrauch (entsprechend ÖNORM EN 806-5 bzw. DIN EN 806-5) oder nach Erreichen der Literleistung gewechselt werden. Damit Sie die 6 Monate nicht übersehen, erhalten Sie mir jedem Filterprodukt die Filterwechsel-Anzeige.

Verwendung

1. Drücken Sie kräftig auf die große blaue Blase auf der Filterwechsel-Anzeige.
2. Nach ein paar Minuten sollte ein erster roter Balken sichtbar sein. Falls nicht, drücken Sie nochmals. Kleben Sie nun die Filterwechsel-Anzeige gut sichtbar in die Nähe des Filters, jedoch nicht auf den Filter selbst.
3. Nach 6 Monaten, wenn der dunkelrote Balken die gesamte Filterwechsel-Anzeige ausfüllt, ist die Patrone zu wechseln.

Benutzte Filterwechsel-Anzeigen (schadstofffrei und ungiftig) können mit dem Restmüll entsorgt werden.

6-months filter change indicator for EWO® filter cartridges

Your filter cartridges have to be changed no later than 6 months after first use (according to ÖNORM EN 806-5 respectively DIN EN 806-5) or after reaching the maximum filter capacity. So, that you don't miss the 6 months, you receive a filter change indicator for every filter product.

Operation

1. Press sharply on the large blue bubble on the filter change indicator.
2. A first red bar should be visible after a few minutes. If not, press again. Now stick the filter change indicator near the filter so that it is clearly visible, but not on the filter itself.
3. After 6 months, when the dark red bar fills the entire filter change indicator, the cartridge has to be changed.

Used filter change indicators (contaminant-free and non-toxic) can be disposed with the residual waste.



EWO Wassertechnik GmbH
Anzing 48 / A-4113 St. Martin im Mühlkreis
Tel.: +43 7232 2754 / Fax: +43 7232 2754-4
www.ewo-wasser.at / ofice@ewo-wasser.at

Indicateur du changement de filtre de 6 mois pour les cartouches filtrante EWO®

Vos cartouches filtre doivent être changées au plus tard 6 mois après la première utilisation (suivant ÖNORM EN 806-5 ou DIN EN 806-5), ou bien lorsque leur capacité de filtration a été atteinte. Afin de ne pas négliger les 6 mois, vous recevrez une indicateur du changement de filtre avec chaque produit filtrant.

Utilisation

1. Appuyez fermement sur la grosse bulle bleue en partie basse de l'indicateur du changement de filtre.
2. Après quelques minutes, un premier trait rouge devrait être visible. Sinon, appuyez à nouveau. Maintenant, collez l'indicateur de changement de filtre de manière à ce qu'il soit clairement visible près du filtre, mais pas sur le filtre luimême.
3. Après 6 mois, lorsque le trait rouge foncé remplit tout l'indicateur changement de filtre, la cartouche doit être changée.

Les indicateurs du changement de filtre usagés (exempts de substances nocives et non toxiques) peuvent être éliminés avec les déchets résiduels.

6 maanden filtervervangingsindicator voor EWO® filterpatronen

Uw filterpatronen moeten uiterlijk 6 maanden na het eerste gebruik (volgens ÖNORM EN 806-5 resp. DIN EN 806-5) of na het bereiken van de maximale filtercapaciteit worden vervangen. Om de 6 maanden niet te missen, ontvangt u voor elk filter-product een filtervervangingsindicator.

Werking

1. Druk stevig op de grote blauwe luchtbel op de filtervergangingsindicator.
2. Een eerste rode balk moet na enkele minuten zichtbaar zijn. Zo niet, druk dan opnieuw. Plak nu de filtervergangingsindicator in de buurt van het filter, zodat deze duidelijk zichtbaar is, maar niet op het filter zelf.
3. Na 6 maanden, wanneer de donkerrode balk de gehele filtervergangingsindicator vult, moet het patroon worden vervangen.

Gebruikte filtervergangingsindicators (vervuilingsvrij en niet giftig) kunnen met het restafval worden weggegooid.